

# TO FROMBING BEAUTHORY.

Выходять по воскресеньямь. Еженедъльно.

Адресь Редакціи-Духовная Консисторія.

Годъ ХІ-й.

6-го ноября 1911 г.

№ 45.

### ОТДЪЛЪ ОФФИЦІАЛЬНЫЙ

### Къ свъдънію родителей учащихся въ Виленскомъ женскомъ училищъ духовнаго въдомства.

Правленіе Виленскаго женскаго училища духовнаго вѣдомства имѣетъ честь сообщить родителямъ учащихся отношеніе Хозяйственнаго Управленія при Святѣйшемъ Синодѣ, отъ 16 іюля 1909 года за № 18321, слѣдующаго содержанія:

"Вслъдствіе отношеній, отъ 8 декабря 1908 года и 28 февраля 1909 года за № 593 и 109, по вопросу о распространеній на женскія училища духовнаго въдомства опредъленія Святьйшаго Синода, отъ 18 октября 1908 года за № 7312, коимъ установленъ мъсячный срокъ для взноса платы за содержаніе своекоштныхъ

воспитанниковъ въ общежитіяхъ духовныхъ семинарій, Хозяйственное Управленіе считаетъ долгомъ увѣдомить Правленіе Виленскаго женскаго училища духовнаго вѣдомства, что со стороны Хозяйственнаго Управленія не встрѣчается препятствія къ примѣненію означеннаго синодальнаго опредѣленія при установленіи сроковъ для взноса платы за содержаніе воспитанницъ и принятія мѣръ къ своевременному поступленію этой платы, съ утвержденія Епархіальнаго Преосвященнаго".

Начальница училища М. Макаревичъ.

Секретарь Правленія А. Билецкій.

### ПОЖЕРТВОВАНІЯ.

Резолюціей Преосвященнъйщаго Михаила, Епископа Гродненскаго и Брестскаго, отъ 25-го октября 1911 г. за № 3509 преподано Архипастырское благословеніе всёмъ усердно потрудившимся въ построеніи каменной часовни и деревяннаго дома для сторожа на Старосельскомъ приходскомъ кладбищъ. Часовня сооружена на средства прихожанъ и приходскаго Кирилло-Мефодіевскаго братства, пожертвовавшихъ 546 руб., а деревянный домъ-- на средства прихожанъ, пожертвовавшихъ 390 руб. 43 коп.

### Резолюціями Его Преосвященства:

отъ 2 ноября с. г. за № 3605 и. д. исаломщика Рудникской церкви, Пружанскаго уѣзда, Владиміръ Патейчукъ освобожденъ отъ исполненія сей должности.

Отъ 2 ноября за № 3606 окончившій курсь богословскихъ наукъ въ Волынской духовной семинаріи священникъ Антоній Судилковскій, согласно прошенію, назначенъ на вакянсію къ церкви м. Новаго-Двора, Волковыскаго уѣзда.

Отъ 2 ноября за № 3604 священникъ Берштовской церкви, Гродненскаго увзда, Александръ Пашкевичъ, согласно прошенію, перемъщенъ къ Подоросской церкви, Волковыскаго увзда, а на освободившуюся вакансію назначенъ діаконъ Рыболовской церкви, Бѣльскаго увзда, Өеодоръ Тахановъ.

Отъ 20 октября за № 3456 псаломщикъ Лясковичской церкви Николай Дегожскій, для пользы службы, перемъщенъ къ Доропіевичской церкви.

### ВАКАНТНЫЯ МЪСТА:

Священниковъ: въ с. Доброволѣ, Волковыскаго уѣзда; с. Матвѣевичахъ, Пружанскаго уѣзда, 2-го священника, с. Датловѣ, Слонимскаго уѣзда, 2-го священника; с. Байкахъ, Пружанскаго уѣзда, с. Степанкахъ, Кобринскаго у, с. Вѣлавичахъ, Волковыскаго уѣзда, с. Верстокѣ, Брестскаго у., с. Мильковщинѣ, Гродненскаго уѣзда, с. Рогачахъ, Брестскаго уѣзда, с. Ляховцахъ, того же уѣзда, с. Волькѣ и Малешѣ, Бѣльскаго уѣзда, с. Орѣховъ, Брестскаго у., с. Тиховолѣ, Пружанскаго у., з. г. Дрогичинѣ Бѣльскаго уѣзда, 2-го священника.

Псаломщиковъ: м. Мстибовѣ, Волковыскаго уѣзда, с. Глинной, того же уѣзда, с. Засимовичахъ, Пружанскаго уѣзда, с. Войской, Брестскаго уѣзда, с. Новоельнѣ, Слонимскаго уѣзда, с. Городискѣ, Бѣльскаго уѣзда,

гор. Бъльскъ, при соборной церкви, с. Камень-Шляхетскомъ, Кобринскаго уъзда, с. Юшково-Грудъ, Волковыскаго уъзда и гор. Пружанахъ при Пречистенской церкви, с. Рудникахъ, Пружанскаго уъзда, с. Рыболахъ Бъльскаго уъзда, с. Лясковичахъ, Кобринскаго у., с. Дывинъ, при Пятницкой церкви, Кобринскаго уъзда.



Редакторъ Н. Шелутинскій.



### PPOAHEHERIA GHIPXHALILIA GEROMOGTIL

ОТДЪЛЪ НЕОФФИЦІАЛЬНЫЙ.

Торжество по случаю пятидесятильт служебной дьятельности Черевачицкаго Благочиннаго, Настоятеля Черевачицкой Пятницкой Церкви, Протогрея о. Павла Іоанновича Михаловскаго.

17 іюля сего 1911 года надолго останется памятнымъ днемъ въ жизни Черевачицкаго прихода, Кобринскаго уъзда, Гродненской губерніи. Въ этотъ день скромный труженикъ на нивъ Христовой, Настоятель мъстной Черевачицкой Церкви, Протоіерей Павелъ Іоанновичъ Михаловскій, съ разръшенія и благословенія Его Преосвященства, Преосвящень йтаго Михаила, Епископа Гродненскаго и Брестскаго, праздновалъ 50-лътіе своего служенія по духовному въдомству.

О Павелъ, сынъ Священника Березской Церкви, Кобринскаго увзда, родился въ с. Березв 4 марта 1838 г. По окончании въ іюль 1861 года, со степенью Студента, курса наукъ въ Литовской Духовной Семинаріи, въ коей, одновременно съ ученіемъ, онъ проходилъ, по назначенію Высокопреосвященнъй шаго Митрополита Литовскаго Іосифа (Съмашко), и должность Дълопроизводителя

Правленія Семинаріи, о. Павелъ 11-го того же іюля быль назначенъ Надзирателемъ Кобринскаго духовнаго училища. За смертью отца, о. Павелъ 1-го января 1862 года Митрополитомъ Іосифомъ назначенъ и 4 марта того-же года въ Крестовой церкви г. Вильны имъ-же рукоположенъ во Священника къ Березской Кресто-Воздвиженской (тогда—Вознесенской) Церкви.

Въ трудное и тяжелое время для нашего Края и для Православной Церкви началь свое служение почтенный юбиляръ, о. Павелъ. Онъ пережилъ смутные годы польскаго мятежа, когда отъ православнаго духовенства вообще, а отъ молодого священника въ особенности, требовалось крайнее напряжение всъхъ его наличныхъ силъ, неустанная д'ятельность, бдительность и осмотрительность. И, какъ върный стражъ, поставленный на посту, о. Павелъ зорко следилъ за дорогими интересами Церкви и Отечества, съ опасностью для собственной жизни отстанвалъ ихъ и съ честью вышелъ онъ изъ посланнаго испытанія. Въ селъ Березъ, гдъ священствовалъ о. Павелъ, мятежниками сожженъ былъ приходскій храмъ. Юбиляру нужно было быть весьма преданнымъ своему дёлу, нужно было имъть много личнаго мужества и самоотверженія, а также нужно было пользоваться безграничнымъ довъріемъ прихожанъ и постороннихъ лицъ, для того, чтобы на мѣсто сожженнаго недругами храма, быстро - въ теченін только двухъ лътъ, во славу Церкви Православной и Св. Руси, воздвигнуть два новыхъ храма. И все это строилось, созидалось и украшалось при самомъ незначительномъ пособій отъ казны-на доброхотныя даянія прихожанъ и другихъ добрыхъ людей, въ основу коихъ легла личная жертва отъ Монаршихъ щедротъ въ Бозъ почившаго Государя Императора Александра ІІ-го въ 3000 рублей. данная въ пособіе на постройку Березской церкви по письму юбиляра о. Павла къ своему земляку, покойному профессору М. О. Кояловичу, доложенному послъднимъ Государю Императору. Мудрый Святитель Литовскій, Митроислить Іосифъ (Сёмашко) видёль эти труды и ревность почтеннаго юбиляра о. Павла, сознаваль ихъ

тяготу и неотложность и, одобряя его, неоднократно въ это тяжелое время слалъ ему за это свое и Божіе благословеніе.

Съ такою же неустающею ревностью о храмъ Божіемъ трудился о. Павелъ и на теперешнемъ мъстъ своего служенія—въ с. Черевачицахъ, куда онъ переведенъ былъ изъ села Березы 12 февраля 1881 года по распоряженію Епархіальнаго Начальства. Здёсь также построенъ имъ прекрасный и обширный приходскій храмъ и заново реставрирована кладбищенская церковь. Много усилій требовалось употребить о. Павлу, много нужно было пережить нравственныхъ волненій раньше. чъмъ храмы эти были приведены въ такую степень благольнія и въ такой величественный видь, въ какомъ мы созерцаемъ ихъ въ настоящее время. Недаромъ нынъ благольніе Черевачицкихъ храмовъ и службъ церковныхъ привлекаетъ въ нарочитые дни праздниковъ въ с. Черевачицы множество богомольцевь, а могучій звонь сладко звучныхъ колоколовъ Черевачицкой Церкви, возглавляемыхъ рёдкостнымъ для нашихъ селъ почти стопудовымъ колоколомъ, пріобрѣтеннымъ усердіемъ о. Павла и его прихожанъ, далеко въщаетъ славу Божію и торжество здѣсь св. Православія.

Много потрудился почтенный юбиляръ и надъ воспитаніемъ и просвъщеніемъ своей духовной паствы. Во всъ годы своей службы неся непрерывно обязанности законоучителя— народныхъ училищь—Березскаго, Черевачицкаго, Батчанскаго, Литвинковскаго, Суховчицкаго и Богуславичскаго, и церковно-приходскихъ школъ—Ластовецкой и Песковской, онъ съ 1-го января 1864 года по 1 іюня 1877 года состоялъ также одновременно и учителемъ Березскаго народнаго училища. Онъ-же положилъ краеугольные камни въ основаніе и не мало потрудился при устройствъ зданій почти для всъхъ сихъ училищъ и школъ.—И не напрасны были труды его: много добрыхъ и честныхъ тружениковъ на пользу Церкви и Отечества вышло изъ этихъ школъ! Учебное начальство, какъ Духовнаго Въдомства, такъ и Министерства Народнаго

Просвъщенія, цънило эти труды о. Павла: цълый рядъ похваль и благодарностей проходить непрерывного нитью черезъ весь долгій періодъ этой просвътительной дъятельности юбиляра.

Горячо заботясь о воспитаніи молодого школьнаго покольнія въ духь безграничной преданности Св. Православной Церкви, Царю-Батюшкъ Самодержавному и Великой нашей Родинъ - Руси Святой, о. Павелъ неустанно поучаль также свою паству и въ Церкви Божіей и при всякомъ удобномъ случать. Его прекрасныя задушевныя ръчи, поученія и бесъды всегда привлекали къ нему сердца слушателей. Онъ, по слову Св. Апостола Навла, быль дъйствительно готовъ каждую минуту "наставлять, вразумлять, учить". Потому-то въ обоихъ приходахъ, гдъ Пастыреначальникъ Христосъ Господь указаль служить ночтенному юбиляру, всегда стояли на должной высотъ нравственность и религіозность прихожанъ, а также върность и преданность ихъ своимъ Монархамъ — Помазанникамъ Вожіимъ и любовь къ дорогому нашему Отечеству, скоро были выведены изъ употребленія разные обычаи и обряды, несогласные съ правилами и требованіями Св. Православной Церкви, и никогда зд'єсь не находили для себя благодарной почвы никакія противугосударственныя и противуправительственныя вождельнія меимыхъ радътелей о благъ народномъ. Народъ хорошо зналъ своего добраго пастыря, кръпко върилъ ему и неуклонно следоваль за нимь на пажить духовную, имен твердое убъждение, что онъ не дасть ему камень вмёсто хлъба и змъю вмъсто рыбы. И въра прихожанъ не обманывала ихъ: миръ въ церкви Божіей и порядокъ въ общественной жизни приходовъ неизмѣнно служили къ душевному спасенію и возможному матеріальному благополучію народа.

Что касается службъ церковныхъ, то въ нихъ о. Павелъ видълъ и находилъ для себя не трудъ, а великое счастье, высшее неземное духовное утъщеніе. Поэтому-то службы церковныя совершались имъ неорустительно во всѣ воскресные и праздничные дни и

весьма часто въ дни будничные и притомъ всегда усердно и истово. Усвоившій себ'я съ молодости привычку ежедневно въ 3-4 часа угра быть уже на ногахъ, чтобы по первому-же востребованію устремляться съ духовнымъ подкръпленіемъ къ своимъ болящимъ, немощнымъ и страждущимъ прихожанамъ, а также своевременно распорядиться хозяйствомъ, которое онъ, къ славу сказать, весьма образцово и успъшно велъ всегда самолично, безъ помощи арендаторовъ, о. Павель въ праздничные и воскресные дни не позже 5 часовъ утра, по принятому обычаю, (за дальностью деревень отъ приходского храма, служба всенощнаго бденія накануне воскресныхъ и праздничныхъ дней не прививается, потому наканунъ служится лишь часъ 9-ый, вечерня малая и повечеріе) начиналъ всенощное бдение, которое совершалъ безъ всякихъ пропусковъ и безъ поспъшности, а затъмъ послъ промежутка, посвящаемого обычно исповеди и прочимъ церковнымъ требамъ для прихожанъ, совершалъ также истово Божественную Лятургію, съ словомъ назиданія для народа, всегда наполнявшаго храмъ. Если при этомъ вспомнить обильно данный о. Павлу даръ Божій прекрасно служить и весьма умело обставлять Вожественныя службы церковнымъ величіемь и религіозною торжественностью, то вполнъ повятнымъ станетъ то обстоятельство, что прихожане его, одухотворяемые имъ въ модитвъ, всегда съ любовію спъшили въ храмъ и совершенно незамътно для себя, съ полнымъ усердіемъ и душевною пользою, безвыходно проводили въ немъ все время службъ церковныхъ, восхищаясь и умиляясь службою "своего батюшки".

Помимо своихъ прямыхъ обязанностей по Церкви, приходу и школамъ, о. Павелъ несъ и другія обязанности. Такъ, съ 31 января 1878 года онъ состоялъ Помощникомъ Кобринскаго Благочиннаго, а съ 28 марта 1883 г. и по 1-ое сентября сего 1911 года онъ состоялъ Черевачицкимъ Благочиннымъ. Кромъ того, онъ состоялъ—съ 5 апръля 1886 года Духовнымъ Инспекторомъ народныхъ училищъ Черевачицкаго Благочинія, со 2-го октября

1894 года — цензоромъ проповъдей по тому-же Благочинію, съ 1-го января 1897 года — Членомъ Кобринскаго Отдъленія Литовскаго, а нынъ Гродненскаго Епархіальнаго Училищнаго Совъта и съ 25 апръля 1900 года сотрудникомъ Гродненскаго Епархіальнаго Попечительства о бъдныхъ духовнаго званія. Въ теченій болье 10 льтъ о. Павелъ состояль также Депутатомъ на Епархіальныхъ и Окружныхъ Училищныхъ Събздахъ и нъсколько разъ, по назначенію Епархіальнаго Начальства, Духовнымъ Слъдователемъ и Членомъ в Комиссій по духовному въдомству.

О. Павелъ получилъ всѣ награды, до ордена Св. Анны 2-ой степени включительно.

За всѣ эти тяжелые и многолѣтніе труды маститый юбиляръ много быль утъшенъ и на праздникъ своего юбилея. Вполнъ заслужилъ онъ тъ симпатіи и ту любовь, которыя такъ наглядно и такъ сердечно были высказаны ему въ этотъ день, какъ со стороны духовенства мъстнаго Благочинія и пасомыхъ, такъ и со стороны массы постороннихь лицъ духовнаго и свътскаго званія, прибывшихъ съ этою цёлью изъ разныхъ отдаленныхъ мъстъ. Были здъсь и цълыя депутаціи. Одна изъ нихъ обратила на себя особое вниманіе, такъ какъ присутствіе ея здісь еще разъ такъ наглядно и такъ ясно показало, что и время не имфетъ значенія тамъ, гдф чувствуется сильная нравственная связь и взаимная любовь. Въ этотъ славный для юбиляра день присутствовавшіе и самъ онъ могли наблюдать группу крестьянъ Березскаго прихода, мъста родины и перваго служенія юбиляра. Пришли они сюда, чтобы видъть его, своего б. духовнаго отца, чтобы помолиться съ нимъ въ этотъ день и чтобы принести ему свое привътствіе и благословеніе за тъ труды, за тъ радости и горести, которые они вмъстъ дълили, когда жили въ одной духовной приходской семьъ, особенно въ тяжелую годину лихолетія въ нашемъ многострадальномъ Крат (въ 1863 г.) вообще и въ ихъ приходъ Березскомъ въ частности.

Еще за нѣсколько дней до юбилейнаго праздника прибыли въ с. Черевачицы, въ домъ своихъ патріарховъ — о. Павла и супруги его Тустины Антоновны, ихъ дѣти, внуки и нѣкоторые родные. Наканунѣ праздника домъ уже наполнился прибывшими привѣтствовать юбиляра и помолиться съ нимъ и о немъ.

Церковное торжество юбилея началось наканунъ торжественною малою вечернею. Въ день же юбилея, 17 іюля, раннимъ утромъ началось торжественное бдѣніе. На литію и поліелей, во главъ цѣлаго сонма духовенства, выходилъ самъ юбиляръ о. Павелъ и онъ же до конца тернѣливо помазывалъ Св. елеемъ все множество молящихся.

Раздался благовъсть къ Божественной Литургіи. О. Павелъ, въ предшествін крестнаго хода и духовенства, со славою веденъ былъ во храмъ. Чудная іюльская погода вполнѣ благопріятствовала торжеству. Церковное торже ственное пъніе сливалось съ гуломъ сильныхъ церковныхъ колоколовъ. На наперти храма въ облачении, съ изящнымъ наперстнымъ золотымъ крестомъ на блюдъ, встрътилъ юбиляра, для него, повидимому, совершенно неожиданно, сынъ его-о. Константинъ, Ключарь Гродненскаго Каеедральнаго Софійскаго Собора и привътствовалъ его отъ лица любящихъ и благодарныхъ дътей съ радостнымъ, благословеннымъ Богомъ, днемъ 50-лътія служенія св. Церкви Православной, Державнымъ Царямъ Русскимъ и дорогой Родинъ, при чемъ въ произнесенной имъ, глубокопрочувствованной, сердечной рѣчи указалъ на заслуги юбиляра предъ его семьею, этою домашнею его церковью, всегда находившаго въ себъ силы и умънье право править своимъ домомъ, и на тъ заботы и неръдко чрезмърныя усилія, которыя употреблены были имъ при воспитанін и образованіи своихъ дітей, и просиль принять подносимый ими, съ разръшенія и благословенія Преосвященнъйшихъ Владыкъ Михаила, Епископа Гродненскаго и Брестскаго, и Владиміра, Епископа Бѣлостокскаго. святой кресть, символь нашего спасенія, и возложить на себя въ сей радостный день, пожелавъ при этомъ

юбиляру, отцу, многіе и многіе годы украшаться сею христіанскою святынею въ здравіе и въ душевное спасеніе свое и своихъ родныхъ и духовныхъ чадъ. Съ чувствомъ глубокаго душевнаго волненія, сердечной радости и горячей благодарности, со слезами умиленія на глазахъ, приняль св. кресть о. Павель, возложивь на себя, и украшенный сею новою "красотою церковною", переступиль порогь того храма, который онь создаль въ нынъшнемъ его видъ имени Божьему, возлюбивъ "благолъніе дома Господня и м'вста селенія славы Его". Украшенный гирляндами изъ зелени и цвътовъ, обширный храмъ далеко не могъ вмъстить всъхъ, желавшихъ быть участниками церковнаго юбилейнаго торжества. Масса народа должна была остаться въ церковномъ погостъ. Здёсь были прихожане не только своего, но и другихъ приходовъ.

При входѣ въ храмъ, куда также вошло все духовенство, мѣстная уѣздная администрація и представители разныхъ вѣдомствъ, привѣтствовалъ юбиляра Помощникъ Черевачицкаго Благочиннаго, Протоіерей о. Іоаннъ Пискановскій слѣдующими словами:

"Всечестный юбиляръ!

Мы собрались сегодня въ храмъ сей, въ эготъ знаменательный для Васъ день, день 50 лѣтія юбилея Вашей служебной дѣятельностя по духовному вѣдомству, вознести благодарственныя молитвы Господу Богу за то, что Онъ даровалъ Вамъ крѣпость тѣлесныхъ и ясность духовныхъ силъ и удостоилъ Васъ дожить до настоящаго дня,—собрались для того, чтобы испросить у Христа Бога здравія и долгоденствія Вамъ для дальнѣйшаго прохожденія пастырскаго служенія при семъ храмѣ въ пользу и созиданіе Церкви и для приведенія врученной Вашему водительству паствы въ Царство Небесное.

Въ этотъ долгій періодъ Вашего пастырскаго служенія сколько событій пережито Вами, сколько нынѣ воскресаеть въ Вашей памяти славныхъ святителей, мудро правящихъ епархією, тружениковъ ієреевъ, вѣрныхъ своему долгу, несущихъ иго Христово въ кротости и терпѣ-

ніи, истыхъ чтецовъ, съ любовію чтущихъ слово Божіе и псалмы въ назидание предстоящимъ. События злосчастной уніи, погребенной въ н'єдрахъ воскресшаго Православія, живо представляются предъ Вашими глазами и кажется будто все это совершилось только вчера. Всв имена этихъ славныхъ борцовъ, почивающихъ въ нъдрахъ земли, Вы воспоминаете при жертвенникъ Господнемъ, дабы Онъ упокоилъ ихъ души въ въчномъ своемъ Царствъ. Священническое служение свое Вы проходили съ замъчательною энергіею и всё силы свои посвящали на служеніе ближнему. Епархіальное Начальство, видя Ваши высокія умственныя способности, назначило Васъ на отвътственную должность Черевачицкаго Благочиннаго, которую Вы проходите воть уже 29 лътъ. Все время прохожденія эгой должности Вы были исполнительны и аккуратны предъ Начальствомъ, и подчиненное духовенство любило Васъ за Ваше доброе, дружеское и исполненное любви къ нему отношение. Оно съ полнымъ довъріемъ относилось къ Вамъ, въ трудные минуты находило въ Васъ друга и совътника; на Епархіальные Събзды и для ръшенія важныхъ дълъ всегда избирало Васъ депутатомъ, въ увъренности, что Вы поведете дъла найлучшимъ образомъ.

И Епархіальное Начальство цѣнило Ваши труды. По отношенію къ врученной Вашему водительству паствѣ, Вы были образцовымъ Священникомъ. Истовое и съ чувствомъ совершаемое богослуженіе, неопустительное проповѣдываніе Слова Божія и частыя бесѣды имѣли благотворное вліяніе на Вашихъ прихожанъ, которые теперь отличаются высокою религіозностью, чистотою нравовъ, усердно посѣщаютъ храмъ Божій и охотно дѣлаютъ пожертвованія на свои приходскіе храмы. Благодаря этому вліянію, Вашей сильной энергіи и твердой волѣ, Вы воздвигли два храма въ с. Березѣ и настоящій, въ которомъ мы нынѣ стоимъ и молимся, а также заново реставрировали здѣшній кладбищенскій храмъ. Въ частной жизни Вы слыли за добраго, трудолюбиваго и гостепріимнаго хозяина, любвеобильнаго семьянина и умнаго собесѣдника.

Радоваться можно за Черевачицкую паству, что на стражт ея спасенія стоить бодрый еще и мудрый пастырь и ведеть ее хотя по тернистому и узкому, но втрному пути въ Царство Небесное.

Молимъ Господа, да укрѣпитъ Онъ Ваши, о. Протоіерей, душевныя и тѣлесныя силы на долгіе годы на полезное служеніе Церкви, духовенству и простому сельскому люду".

Въ 11 часовъ утра началась Божественная Литургія, которую съ большимъ торжествомъ и полнымъ душевнымъ умиленіемъ совершалъ юбилярь и съ нимъ пять Протоіереевъ, девять Священниковъ и два Діакона. Въ числъ 
сослужащихъ Священниковъ были три сына и два зятя 
юбиляра. Весьма хорошо пъли два хора — одинъ подъ 
руководствомъ и управленіемъ учителя городского училища В. Л. Ковальскаго, состоявшій изъ гостей-люби гелей церковнаго пънія, другой — мъстный. Во время запричастнаго стиха было произнесено слово Священникомъ 
Мыщицкой церкви, о. Іоанномъ Красковскимъ, въ которомъ онъ указаль на высоту и трудность пастырскаго 
служенія въ Церкви Божіей и на обязанность прихожанъ любить пастыря, какъ своего духовнаго отца и 
учителя.

По окончаніи Литургіи, когда все духовенство, въ числѣ восьми Протоіереевъ, тридцати двухъ Іереевъ и двухъ Діаконовъ, во главѣ съ юбиляромъ, вышло на средину храма, Священникомъ о. Антоніемъ Уссаковскимъ прочтена была слѣдующая телеграмма Преосвященнѣйшаго Михаила, Епископа Гродненскаго и Брестскаго:

"Сердечно привътствую Ваше Высокопреподобіе въ день пятидесятильтій доблестнаго служенія Вашего Святой Церкви. Душевно радуюсь, что и сыны Ваши, Вами воспитанные, унаслъдовали Вашъ духъ благочестія, въры и твердой преданности русскимъ національнымъ началамъ и также ревностно служатъ Церкви, Царю и Отечеству. Буди на многіе годы всъмъ Вамъ благоденствіе и на всёхъ благословеніе. Миханлъ, Епископъ Гродненскій и Брестскій".

Телеграмма эта, посланная Преосвященевйшимъ Владыкою изъ С. Петербурга, весьма благотворно повліяла на юбиляра, видимо весьма обрадовала и ободрила его, и можеть быть, подъ вліяніемъ ея, въ сознаніп его невольно промелькнула и утёшительная мысль, что не даромъ прожита жизнь и не безъ пользы исчерпаны всё его силы.

Затъмъ прочтены были телеграммы: Гродненской Духовной Консисторіи—

"Гродненская Консисторія привътствуєть Васъ съ исполнившимся пятидесятильтіємь славнаго и ревностнаго служенія пастырскаго Православной Церкви и Родинь и молитвенно желаєть долгіє годы проходить своє многоплодное служеніе въ крыпости силь, утышаясь любовію паствы и всьхь, почитающихъ Васъ. Корчинскій, Дедевичь, Будиловичь, Лечицкій, Шелутинскій".

Настоятеля Гродненскаго Канедральнаго Софій-

скаго Собора, Протојерея о. І. В. Корчинскаго-

"Сердечно поздравляю Васъ съ знаменательнымъ юбилейнымъ днемъ святого служенія Церкви. Желаю добраго здоровья и благополучія".

Протојерея о. П. И. Дедевича-

"Мысленно, среди окружающихъ Васъ сегодня друзей и почитателей, счастливъ привътствовать примърнаго пастыря и добраго человъка. Желаю многихъ лътъ".

Бывшаго Настоятеля Виленскаго Канедральнаго

Собора, Протојерея о. І. А. Котовича-

"Сердечно поздравляемъ съ юбилейнымъ торжествомъ, въ которомъ мысленно участвуемъ".

Ключаря Виленскаго Каседральнаго Собора, Протојерея о. М. С. Голенкевича—

"Юбиляру сердечный привътъ".

Инспектора народныхъ училищъ Н. М. Богородскаго—

"Почтенному юбиляру шлю поздравленіе и самыя лучшія пожеланія".

Протојерея о. І. Калинскаго —

"Искренно поздравляю Васъ съ исполнившимся сегодня пятидесятилътіемъ Вашего священнослуженія".

Почетнаго Судьи гор. С.-Петербурга, А. Н. Сцъпуро—

"Привътствуемъ маститаго отца Павла съ юбилеемъ многотруднаго и высокополезнаго пастырскаго служенія. Дорогому юбиляру многія лъта!"

Благочиннаго о. І. Гомолицкаго -

"Духовенство Антопольскаго Благочинія привътствуеть многоуважаемаго юбиляра и молится о его здравіи и долгоденствіи".

Полъсскаго Благочиннаго, о. І. Скорковскаго— "Почтительнъйше поздравляю съ торжествомъ".

Священника о. І. Котовича—

"Всей семьей привътствуемъ дорогого юбиляра и семью его и шлемъ сердечныя благопожеланія".

Священника о. И. Ширинскаго —

"Сердечно поздравляю съ полувѣковымъ служеніемъ желаю много лѣтъ здравствовать на пользу Церкви и Отечества".

Священника о. В. Шпаковскаго —

"Привѣтствую съ пятидесятилѣтіемъ священства. Многія лѣта"!

Священника о. К. Желъзовскаго —

"Шлемъ лучшія пожеланія юбиляру".

Священника о. С. Михаловскаго-

"Привътствую Васъ, дядя, съ днемъ пятидесятилътія Вашей службы. Молю Вышняго, да укръпить Онъ Васъ къ дальнъйшей службъ на пользу Церкви и Родины Святой".

Священника о. Николая Пучковскаго -

"Желаемъ, чтобы золотой закатъ жизни юбиляровъ былъ еще дологъ и счастливъ и чтобы на склонъ дней радостно отпраздновать еще брилліантовую свадьбу". Канитана М. И. Григоровича-

"Привътствую глубокочтимаго дядю съ пятидесятилътіемъ священства. Вамъ и дорогой тетъ желаю здоровья, счастья и многихъ льтъ жизни".

По прочтении телеграммъ, произносились привът-

ственныя ръчи.

Первымъ привътствовалъ юбиляра другь и ближайшій сосъдъ о. Павла по Березскому приходу, почтенньйшій старець - заштатный Протоїерей о. Игнатій Балабушевичь, священствующій на одномъ мѣстѣ--въ с. Буховичахъ (Горбанка) съ 1853 года. Въ своемъ привътствін о. Игнатій помянуль дни древніе и літа первыя горячоревностной службы и многополезной деятельности юбиляра въ с.с. Березъ и Черевачицахъ. Онъ, какъ живой свидътель всей 50-лътней службы юбиляра, говорилъ далъе о понесенныхъ о. Павломъ трудахъ по религіознонравственному, просвътительному и матеріальному улучшенію Березскаго и Черевачицкаго приходовъ и о тёхъ затрудненіяхъ и препятствіяхъ, съ коими пришлось ему бороться при построеніи двухь храмовъ въ с. Березѣ, вмъсто одного, сожженнаго поляками во время мятежа въ 1863 году. Огивчены были о. Протојереемъ и выдающіяся душевныя качества юбиляра, въ темъ числъ чистосердечіе, искренность и благожелательность ко всъмъ, неутомимая энергія, трудолюбіе и высокая религіозность, особенно ярко проявляющаяся во время совершенія имъ Божественной Литургіи.

Послѣ рѣчи Протоіерея о. Игнатія Балабушевича, Помощникъ Черевачицкаго Благочиннаго, Протоіерей о. Гоакимь Пискановскій прочиталь оть духовенства Благо-

чинія слідующій адресь:

"Ваше Высокопреподобіе, Многоуважаемый о. Протоіерей!

Священно и церковно-служители Черевачицкаго Благочинія приносять Вамъ, многоуважаемый о. Протоіерей, свое искреннее сердечное поздравленіе съ многознаменательнымъ днемъ Вашей жизни—пятидесятильтіемъ Вашей служебной деятельности въ духовномъ вёдомстве. Пятьдесять лътъ Вы, многоуважаемый о. Протоіерей, неутомимо и честно работаете на пользу и созиданіе Церкви Христовой, подавая всёмъ своимъ сослуживцамъ примёръ добраго пастыря, пекущагося и о заблудшихъ овцахъ своего стада.

Духовенство Черевачицкаго Благочинія, коего представителемъ Вы состоите уже 29 льть, знаетъ Ваше неизмънно доброе и внимательное отношеніе къ нуждамъ и интересамъ приходовъ и причтовъ ввъреннаго Вамъ Благочинія. Всякій членъ нашей духовной семьи, отнесщійся къ Вамъ съ довъріемъ въ трудныя минуты своей жизни, находилъ въ Васъ любящаго отца, добраго друга и хорошаго совътника.

Высоко цёня Ваше отеческое отношеніе къ намъ, мы прив'ьтствуемъ Васъ, многоуважаемый о. Протоіерей, какъ своего маститаго и достойнъйшаго представителя, и просимъ Вамъ у Христа Бога здравія и долгоденствія для дальнъйшаго прохожденія Вашего пастырскаго служенія.

Усердньйше просимъ Васъ, многоуважаемый о. Протоіерей, принять сей образъ Спасителя, какъ видимый знакъ нашей любви и уваженіл къ Вамъ.

17 іюля 1911 года".

По прочтеніи этого адреса, юбиляру была поднесена икона Спасителя въ кіотъ, приспособленномъ для домашней молельни.

Представитель отъ мѣстныхъ прихожанъ, крестьянинъ Карпъ Глинскій, отъ лица прихожанъ поднесъ икону Христа Спасителя и при этомъ прочиталъ адресъ:

"Дорогой нашъ пастырь!

Мы, Ваши прихожане, счастливы поздравить Васъ, какъ своего духовнаго отца, съ 50-лѣтнимъ юбилеемъ Вашего ревностнаго служенія Церкви Божіей и Отечеству.

Примите отъ насъ, дорогой пастырь, самыя искреннія пожеланія Вамъ добраго здоровья и силь для дальнѣйшей Вашей пастырской дѣятельности и этотъ скромный даръ отъ преданныхъ Вамъ прихожанъ. Да сохранить Васъ Богъ на многіе годы"!

Представителемъ отъ бывшихъ прихожанъ о. Павла, крестьяниномъ Березскаго прихода Адамомъ Бъльскимъ,

съ депутатами отъ каждаго селенія прихода, была также поднесена икона Спасителя и прочитанъ слѣдующій адресъ:

"Высокоуважаемый и дорогой о. Протојерей!

Узнали и мы, Ваши бывшіе прихожане, о торжественномъ днѣ Вашей жизни. Въ насгоящій день исполнилось 50 лѣтъ Вашей службы св. Церкви, изъ которыхъ болѣе 20 лѣтъ Вы пробыли въ нашемъ Березскомъ приходѣ. Въ продолженіе этого времени Вы много потрудились для насъ, и наши приходскіе храмы, устроенные Вашими заботами и стараніями, всегда напоминаютъ намъ о. Васъ. Помня все это, мы и сочли своимъ долгомъ прибыть къ Вамъ въ настоящій день, чтобы помолиться вмѣстѣ съ Вами Господу Богу о Вашемъ здоровьи и благополучіи и поздравить Васъ отъ лица прихожанъ нашей Березской Церкви!

Отъ духовенства Брестскаго Собора и Благочинія поднесена была икона Спасителя, при адрест, прочитанномъ Священникомъ Александромъ Балабушевичемъ, слъдующаго содержанія:

"Ваше Высокопреподобіе, Досточтимый о. Протоіерей!

Причтъ Брестскаго Св. Симеоновскаго Собора и духовенство Брестскаго Благочинія считаютъ пріятнымь и и радостнымъ долгомъ принести Вамъ, досточтимый о. Протоіерей, искреннее сердечное поздравленіе съ столь многознаменательнымъ днемъ Вашей жизни—пятидесятильтіемъ Вашей служебной дъятельности.

Привътствуя Васъ, духовенство въ лицъ Вашемъ почитаеть досточтимъйшаго и старъйшаго своего представителя, умудреннаго многолътнимъ опытомъ Влагочиннаго, примърнаго пастыря Церкви Божіей, добръйшаго человъка, всегда готоваго "всъмъ быть вся". Благословенъ Богъ, даровавшій Вамъ силу и кръпость пройдти, съ честью и великою пользою для Церкви Божіей и для руковолимаго Вами духовенства смежнаго—Черевачицкаго Благочинія, полувъковое поприще Вашей служебной дъятельности.

Усерднъйше просимъ Васъ, досточтимый о. Протоіерей, принять св. икону Христа Спасителя, какъ выраженіе искренняго молитвеннаго желанія духовенства да хранить Вась Всемилостивый Господь еще на многія льта и да не оскудъваеть нива Христова столь достойными пастырями, какого мы видимъ въ лицъ Вашемъ.

1911 года, мъсяца іюля 17 дня г. Брестъ-Литовскъ".

При поднесеніи иконы Спасителя въ рѣзномъ, собственной работы, кіотѣ отъ учителей мѣстнаго Черевачицкаго прихода, краткую, но прекрасную и глубокопрочувствованную, рѣчь сказалъ учитель Литвиноковскаго народнаго училища А. А. Янковскій, на слова св. Апостола Павла: "воздадит з всѣмъ должная..., ему-же честь, честь" (Римл. 13,7).

Отъ Кобринскаго Утаднаго Отделенія Гродненскаго Епархіальнаго Училищнаго Совта, Предстдателемъ Отделенія, Протоіереемъ о. Симеономъ Вталловичемъ была поднесена икона Тихвинской Божіей Матери и сказана при этомъ слъдующая ръчь:

"Счастливъ я, одинъ изъ младшихъ твоихъ собратій и сослуживцевъ, въ сейзнаменательный въ твоей жизни, досточтимый о. Протојерей, день привътствовать тебя. Обыкновенно въ доброй семьъ чувства радости и горя, переживаемыя однимъ изъ членовъ семьи, переживаются и ести остальными. Такъ и въ данную минуту. Твое нынтынее торжество есть торжество и встав насъ, имтьющихъ то или иное соотношение къ тебъ по своимъ семейнымъ или служебнымъ обязанностямъ. Я, являясь представителемъ учрежденія, въ которомъ ты состоишь членомъ 27 лътъ, а совмъстно работаемъ 20 лътъ, считаю пріятнымъ долгомъ привътствовать тебя отъ имени этого учрежденія, разум'єю — У іздное Отділеніе Епархіальнаго Училищнаго Совъта. Не стану много говорить о твоихъ служебныхъ качествахъ и трудахъ на этомъ поприщъ. Скажу одно, что твои аккуратныя посъщенія собраній Отдъленія въ періодъ твоего служенія свидътельствують о твоихъ серьезныхъ отношенияхъ къ вопросамъ, разсматривавшимся на оныхъ собраніяхъ.

Отъ имени Уъзднаго Отдъленія прими, досточтимый о. Протоіерей, сей св. образъ Тихвинской Божіей Матери на добрую память. Да хранитъ тебя Всевышній молитвами Пречистыя Своея Матери на многіе, многіе годы для блага Церкви, семьи и прихода! Молясь предъ симъ образомъ, не забывай и насъ многогрѣшныхъ!".

Мъстный Инспекторъ народныхъ училищъ Г. М. Шелепинъ обратился къ юбиляру съ слъдующими словами:

"Ваше Высокопреподобіе!

Я прибылъ сегодня привътствовать Васъ, глубокоуважаемый о. Протојерей, съ 50-лътјемъ Вашей службы лично отъ себя, по своей должности, и отъ имени Училищнаго Совъта Гродненской Дирекціи народныхъ училищъ, по порученію г. Директора народныхъ училищъ.

Позвольте высказать прежде всего глубокій и искренній прив'ять Вамъ, какъ священнику, прослужившему на этой должности 50 лѣтъ. Почему? Потому, что нашему народному училищу дорога православная вѣра, дорогъ всякій православный пастырь. Тѣмъ болѣе, конечно, дорогъ пастырь, доблестно и неусыпно прослужившій въ санѣ Священника <sup>1</sup>/<sub>2</sub> столѣтія, какимъ являетесь Вы.

Позвольте, затъмъ, высказать глубокій искренній привътъ Вамъ, какъ Законоучителю, много лътъ прослужившему на этой должности въ народныхъ училищахъ. Почему? Намъ дорогъ всякій православный Законоучитель, духовный наставникъ дътей нашихъ училищъ. Тъмъ болъе дороги Вы. Вы прослужили Законоучителемъ много лътъ. Вы трудились на этой должности въ тъ годы, когда народныя училища только зарождались, образование разсвѣтало: въ тѣ годы, когда работа была трудна, когда матеріальныя средства училищь и учащихъ были невелики. Вы съ особымъ попечениемъ относились къ народнымъ училищамъ. Въ Вашемъ приходъ ихъ 5, всъ они благоустроены помъщеніями сравнительно съ другими. Вы Вашей дъятельностью свидътельствовали, что свъть науки свътской необходимъ; только-бы онъ былъ въ гармоніи со свётомъ духовной науки.

Въ заключение, прощу Васъ, высокоуважаемый о. Протојерей, принять глубокую благодарность отъ Училищного Совъта Гродненской Дирекціи народныхъ училищъ и отъ Инспектора народныхъ училищъ Кобринскаго уъзда за Вашу доблестиую службу. Прошу принять искреннія

пожеланія Вамъ здоровья и силъ, чтобы еще много лѣтъ продолжать полезную службу для нашихъ народныхъ училищъ".

Вывшимъ учителемъ Черевачицкаго народнаго училища, нынъ завъдующимъ приходскимъ училищемъ въ г. Варшавъ, г. Ярошемъ была произнесена слъдующая ръчь отъ быршихъ и настоящихъ учителей народныхъ училищъ:

#### "Достоуважаемый и дорогой Павелъ Іоанновичъ!

Мы, какъ бывшіе, такъ и настоящіе сотрудники Ваши на нивъ народной-народные учителя, счастливы привътствовать Васъ въ день 50-лътняго юбилея Вашего высокаго и самоотверженнаго служенія Церкви Божіей и нашей Родинъ. Ваша 50-лътняя дъятельность можетъ служить прекраснымъ образцомъ какъ для пастырей, такъ и для пасомыхъ, въ томъ числъ и для насъучителей и учительницъ народныхъ. Всегда помня завътъ Божественнаго Учителя "возлюби ближняго, какъ самого себя", Вы были всегда для насъ, учителей народныхъ, отцомъ духовнымъ и всегда шли на встръчу намъ, внося въ нашу среду миръ и братскую любовь. Своимъ всегдашнимъ миролюбивымъ и человъколюбивымъ обращениемъ Вы, дорогой юбилярь, оказывали самое благотворное вліяніе на своихъ пасомыхъ: въ дни смуть и несчастій, недавно ностигшихъ наше дорогое Отечество. Ваши пасомые, подъ благотворнымъ вліяніемъ Вашимъ, явили высокій образець върныхъ сыновъ Церкви и Родины. Въ этомъ Ваша громадная заслуга предъ Отечествомъ.

Среди Вашихъ многосложныхъ и трудныхъ обязанностей по приходу, Вы не забывали и народной школы и по мъръ своихъ силъ и возможности старались вложить въ молодыя сердца дътей въчные завъты Божественнаго Учителя. Плоды Вашихъ трудовъ сами за себя говорятъ.

Сознавая всю плодотворность Вашей пастырской дъятельности на пользу Церкви и Отечества, мы отъ всей души желаемъ Вамъ, дорогой юбиляръ, еще много лътъ въ добромъ здоровьи поработать на избранномъ Вами поприщъ".

Шерешевскій Благочинный, Священникъ о. Михаилъ Виноградовъ прочиталь адресъ отъ духовенства Шерешевскаго Благочинія:

"Ваше Высокопреподобіе, Высокопочитаемый юбиляръ, о. Протоіерей Павелъ Іоанновичъ!

И такъ, минуло уже полвъка Вашей многотрудной и полезной дъятельности на нивъ Христовой. По признанію авторитетных Учителей Церкви, Св. Отцовъ, какъ напр. Св. Іоанна Златоуста, Василія Великаго и др., служение пастырское - одно изъ самыхъ высокихъ, тяжелыхъ и отвътственныхъ предъ Богомъ, людьми и совъстью. Но особенно тяжело оно и отвътственно въ настоящее время въ нашемъ С.-Западномъ Крав. И не многимъ изъ насъ, пастырей, улыбается счастье доживать до того свътлаго и радостнаго дня, когда человъкъ, оглянувшись на свое прошлое, съ спокойной совъстью можетъ сказать: "исполненъ долгъ, завъщанный миъ отъ Господа". Но Вы, достоуважаемый о. Протојерей, бодрственно съ неослабъвающею энергіею, съ ръдкостнымъ усердіемъ и ревностью, неоднократно засвидътельствованными и съ высоты Царскаго Престола и со стороны Духовнаго Начальства, вотъ уже 50 лётъ несете это служение, твердо стоя на стражъ интересовъ Россійской Православной Церкви и Русскаго Государства. Столь великъ, поэтому, радостенъ и въ то-же время знаменателенъ въ Вашей жизни настоящій день - день пятидесятильтняго служенія Вашего завътнымъ и дорогимъ истиннорусскому сердцу идеаламъ: "Православіе, Самодержавіе и Русская Народность . Сегодня торжественно чествовать Васъ собралась вся Ваша паства, для этой-же цёли прибыли ближайшіе сослуживцы Ваши, а также родные, знакомые и всъ почитатели. Да позволено будеть и намъ, духовенству Шерешевскаго Благочинія, Вашимъ собратьямъ во Христъ, нъсколько удаленнымъ отъ Васъ географически, но близкимъ Вамъ по духу, молитвенно порадоваться въ этотъ день вмъстъ съ Вами и принести искреннія и сердеч. ныя привътствія по случаю исполнившагося полувъкового служенія Вашего въ священномъ санъ. Примите, высокоуважаемый о. Протоіерей Павель Іоанновичь, и отъ духовенства Шерешевскаго Благочинія самыя сердечныя пожеланія Вамъ и съ наступившей второй половинѣ стольтія Вашего служенія въ высокомъ санѣ и званіи—благоденствія, здравія и еще многихъ и многихъ лѣтъ на благо и пользу Св. Церкви Православной, дорогого нашего Отечества, а также на славу и гордость духовенства Гродненской Епархіи.

1911 годъ, Іюля 17 дия".

Выль прочитань адресь и отъ Пружанскаго Уъзднаго Отдъленія Гродненскаго Епархіальнаго Училищнаго Совъта Уъзднымъ Наблюдателемъ, о. Антоніємъ Уссаковскимъ:

#### "Дорогой о. Протоіерей, Павелъ Іоанновичъ!

Пятидесятилътіе служенія Церкви Божіей и Родинъръдкій даръ Божій. Не многіе изъ Вашихъ сослуживцевъ могуть сказать, что имбють этоть дарь или получать его въ будущемъ, такъ какъ даръ этотъ-жребій избранниковъ Вожінхъ, соблюдающихъ здёсь на землѣ заповёди Господни и пастырскія обязанности. Не погръщимъ, если въ сей день, въ день твоего торжества и частнаго суда людского твоей жизни и дъятельности, скажемъ-твоя жизнь и добросовъстное исполнение пастырскихъ обязанностей была на виду не только духовенства Черевачицкаго Благочинія и Кобринскаго убзда, но и духовенства сосъдняго Пружанскаго уъзда, которое знаетъ о твоей примърной жизни и дъланіи на нивъ Божіей и сердечно тебя чтить за твое всегда доброжелательное, истинно любовное отношение къ младшимъ твоимъ сослуживцамъ, проявляемое тобою какъ въ обыденной жизни, такъ и при особыхъ порученіяхъ Епархіальной Власти. Эти чувства почитанія и любви духовенства Пружанскаго увзда мы и выражаемь тебъ въ день 50-лътія твоей службы, вмъсть съ пожеланіемъ свътлаго и тихаго вечера твоей жизни".

Последнюю речь сказаль Священникъ Стриговской Церкви, о. Константинъ Кончевскій. Оттенивъ предвари-

тельно въ своей рѣчи трудности пастырскаго служенія, о. Константинъ привѣтствоваль юбиляра, съ достоинствомь прошедшаго этотъ долгій и тернистый путь служенія алтарю Господню, и въ заключеніе призваль всѣхъ присутствующихъ вознести благодарственныя молитвы Подателю всѣхъ благъ Богу, даровавшему силы и бодрость юбиляру.

Пссяв сего всемь многочисленнымь сонмомъ духовенства, во главъ съ юбиляромъ, торжественно совершенъ быль благодарственный молебенъ, закончившійся провозглашеніемъ многольтій Государю Императору и всему Царствующему Дому, Святьйшему Суноду, Преосвященньйшимъ Архинастырямъ, Епископамъ Михаилу и Владиміру, юбиляру и всему Освященному Собору съ Бого хранимой паствой и всёмъ православнымъ христіанамъ.

Юбиляръ, ставъ на солев и еще разъ возблагодаривъ Госнода Бога за Его великую къ нему милость, въ теплыхъ, прочувствованныхъ словахъ благодарилъ всёхъ, собравшихся во св. храмъ въ сей день, за модитву, за выраженныя ему чувства любви, добрыя пожеланія и дорогія для него подношенія.

При торжественномъ иѣніи соединеннымъ хоромъ тропаря храму, въ предшествіи крестнаго хода и духовенства, юбиляръ со славою направился въ домъ. При входѣ въ усадьбу, онъ былъ встрѣченъ гимномъ "Коль славенъ...", исполненнымъ оркестромъ Кобринской вольно-пожарной дружины.

При входѣ въ домъ, юбиляръ былъ привѣтствованъ дѣтьми, поднесщими ему хлѣбъ-соль.

Въ домѣ о. Павла всѣмъ собравшимся участникамъ торжества (до 200 человѣкъ) была предложена трапеза.

За транезой была провозглашена юбиляромъ здравица за Государя Императора. Государыню Императрицу, Матерь Его Императорскаго Величества, Наслъдника Цесаревича и весь Царствующій Домъ. Въ это время оркестръ и всѣ присутствовавшіе съ большимъ воодушевленіемъ исполнили трижды гимнъ "Боже, Царя храни..." Дружными многольтіями были встрѣчены здравицы юбиляра за Преосвященнъйшихъ Архипастырей — Михаила,

Епископа Гродненскаго и Брестскаго, и Владиміра, Епископа Бѣлостокскаго, и за всѣхъ, почтившихъ его своими привътствіями и личнымъ присутствіемъ, а также здравица гостей за юбиляра, его супругу и всю его семью.

Прочтены были полученныя юбиляромъ въ этотъ день письменныя поздравленія—отъ Директора Народныхъ училищъ Николая Ивановича Теодоровича—изъ далекой Сибири, а также отъ Протоіереевъ—о. Адама Соботковскаго, о. Антонія Саковича, о. Александра Кадлубовскаго, о. Өеодора Дружиловскаго и о. Евстафія Михаловскаго, священниковъ—о. Іосифа Калинскаго, о. Антонія Котовича, о. Николая Теляковскаго, о. Владиміра Михалевича, о. Василія Никольскаго, о. Іоанна Красковскаго и еще отъ многихъ родныхъ, друзей, знакомыхъ и почитателей.

Въ свътломъ и радостномъ душевномъ настроеніи провели знаменательный день 17 іюля, какъ самъ досточтимый юбиляръ и вся его семья, такъ равно и всъ участники торжества.

Съ самыми лучшими искренними душевными пожеланіями оставляли послъдніе радушныхъ и гостепріимныхъ хозяевъ—юбиляра и его супругу.

Да дастъ-же Господь достойнъйшему пастырю, высокочтимому юбиляру, Протоіерею о. Павлу Іоанновичу, бодрость и кръпость душевныхъ и тълесныхъ силъ для служенія благу Церкви святой й дорогого нашего Отечества еще многіе, многіе годы!

Протогерей Іоакимъ Пискановскій.

## Посъщение Его Преосвященствомъ Преосвященнъйшимъ Владиміромъ, Епископомъ Бълостокскимъ Жировицкой обители и г. Слонима.

Ежегодно къ 1-му октября — ко дню Покрова Божіей Матери въ Жировицкую обитель стекается масса богомольцевъ для молитвы и испрашиванія себѣ духовныхъ и тѣлесныхъ милостей предъ Чудотворнымъ образомъ

Жировицкой Богоматери. Вь текущемъ году для совершенія служеній въ упомянутый день въ Жировицкомъ соборномъ храмѣ изволилъ прибыть Преосвященнѣйшій Викарій Гродненской епархіи, Епископъ Бѣлостокскій Владиміръ. Владыка изъ Гродны чрезъ Вѣлостокъ прибыль на ст. Слонимъ 30-го сентября съ дневнымъ поѣздомъ. Владыку встрѣчали: духовенство, Предводитель дворянства, командиръ 118-го Шуйскаго полка, Смотритель Жировицкаго Духовнаго училища, участковый инспекторъ народныхъ училищъ и другіе чины гражданскаго и военнаго вѣдомствъ. Съ вокзала Владыка отбылъ въ квартиру о. Настоятеля Слонимскаго собора, откуда послѣ кратковременнаго отдыха прослѣдов пъ въ мѣстечко

Жировицы.

Наканунъ праздника Покрова Божіей Матери въ 6 часовъ вечера Владыка, встръченный "со славою" совершилъ въ соборномъ Успенскомъ храмъ всенощное бдъніе. Въ сослужени съ Его Преосвященствомъ принимали участіе-Настоятель Слонимскаго собора, Протоїерей В. Полянскій, Уфздный Наблюдатель церковныхъ школъ, священникъ Н. Аносовъ, священники: о. А. Диковскій (Шиловичской церкви), о. В. Жуковскій (г. Цружанъ), о. Н. Өоминъ (Мижевичской ц.) и о.о. јеромонахи монастыря. Настоятель Жировициаго монастыря о. Архимандритъ Аркадій по болъзни не участвоваль въ служеніяхъ. На всенощномъ бдіній послі первой канизмы Владыка обратился къ богомольцамъ съ глубоко прочувствованнымъ словомъ, въ которомъ, кратко выяснивъ исторію праздника, убъждаль всъхъ неопустительно ходить въ храмы Божін для общей молитвы, которая оказывается дъйственной, нагляднымъ примъромъ чего служитъ молитва грековъ во Влахернскомъ храмъ въ 903 году по Рождествъ Христовъ во время всенощнаго бдънія. Помолимся же, въщаль Владыка, Божіей Матери, чтобы Она Своимъ небеснымъ покровомъ спасала насъ отъ всякихъ бъдъ и напастей. Послъ простого, приноровленнаго къ пониманію крестьянъ-богомольцевъ, задушевнаго, но сильнаго слова Владыки сердца всёхъ присутствовавшихъ въ храмъ были преисполнены пламенной молитвой къ Бого-

матери: и какъ отвъчало молитвенному настроению богомольцевъ слъдовавшее непосредственно за словомъ Владыки чтеніе акабиста Покрову Божіей Матери. Переполненность обширнаго храма молящимися, праздничное освѣщеніе храма, присутствіе горячо любимаго Архипастыря съ сонмомъ священнослужителей, умилительное пъніе заключительныхъ словъ каждаго икоса; "радуйся, рядосте наша, покрый насъ отъ всякаго зла честнымъ Твоимъ Омоворомъ - все это заставляло встхъ забыть все земное, устремить умъ и сердце къ Чудотворному Образу Богоматери, какъ бы осязать Ея присутствіе въ храмъ, Ея честный Покровъ, покрывающій всъхъ присутствовавшихъ въ храмъ. Послъ аканиста и совершенія Полуелея Владыка до отпуста всенощнаго бденія помазывалъ освященнымъ елеемъ богомольневъ. Наблюдался образцовый порядокъ.

По окончаніи всенощнаго бдёнія Владыка "со славою" прослёдоваль въ настоятельскіе покои. Въ цёляхъ правильнаго и стройнаго исполненія пёснопёній, положенныхъ для пёнія въ алтарё при Архіерейскомъ служеніи Божественной Литургіи, неутомимый Владыка предъ отходомъ ко сну пригласиль участниковъ въ Богослуженіи на спёвку, на которой были нёсколько разъ спёты: кондакъ праздника "Діва днесь предстоитъ въ церкви" 3 гласа и "Святый Боже" напіва Яблочинскаго монастыря.

Въ день праздника Покрова Божіей Матери въ 6 и 8 часовъ утра были совершены о.о. іеромонахами Маврикіемъ и Иннокентіемъ раннія Литургіи, на коихъ многіе изъ богомольцевъ пріобщились Св. Таинъ. Пѣлъ хоръ пѣвчихъ Гловсевичской церкви подъ управленіемъ псаломщика Л. Ковбеля. Въ 10 часовъ утра Владыка "со славою" прослѣдовалъ въ соборный Успенскій храмъ для совершенія Божественной Литургіи. Владыкѣ созлужили—о. Протоіерей В. Полянскій, священники—о. А. Диковскій, о. В. Жуковскій, о. Н. Аносовъ. о. Н. Ооминъ и с.о. іеромонахи—Михаилъ и Авксентій. Пѣли два хора—монастырскій и учениковъ Духовнаго училица. Послѣ причастнаго стиха Владыка обратился къ моля-

щимся съ словомъ назиданія. Долго говорилъ Владыка. Ръчь его лилась плавно, съ воодушевленіемъ и была чрезвычайно трогательна. Владыка привель много случаевъ скорой помощи Божіей Матери несчастнымъ, убогимъ, сиротамъ, всемъ обездоленнымъ и угнетеннымъ, и у многихъ появлялись на глазахъ слезы, были слышны глухія рыданія. Владыка убъждаль всёхь обращаться съ молитвою къ Царицъ Небесной, и Она никогда никого не оставить Своею помощью и покроеть къ Ней прибъгающихъ отъ всъхъ бъдъ и напастей Своимъ омоворемъ. Слова Владыки глубоко запали въ душу каждаго и безъ сомнънія окажуть благотворное дъйствіе. По окончанія Божественной Литургіи быль совершень крестный ходъ вокругъ Крестовоздвиженскаго храма, стоящаго на горъ въ общирномъ монастырскомъ саду. Противъ алтарной части этого храма находятся могилы о.о. настоятелей и устроителей монастыря. Во время крестнаго хода надъ могилами была совершена Владыкою заупокойная литія съ возглашеніемъ вѣчной памяти почившимъ. По обхожденіи и окропленіи св. водою Крестовоздвиженскаго храма крестный ходъ въ стройномъ порядкъ направился въ соборный храмъ, гдъ Владыкою была прочитана молитва Вожіей Матери. По окончаніи молебна было провозглащено обычное многольтие.

Разоблачившись, Владыка преподалъ благословение богомольцамъ, "со славою" прослъдовалъ въ настоятельские покои, гдъ и раздълилъ общую праздинчную трапезу.

Въ 6 часовъ вечера того же дня Владыка слушалъ всенощное бдъніе въ Жировицкомъ соборномъ храмъ. Послъ всенощнаго бдънія Владыка посътилъ Смотрителя

Духовнаго училища Е. О. Красина.

2 октября въ 8<sup>1</sup>/4 часовъ утра Владыка отбыль изъ Жировиць въ г. Слонимъ. Въ 9 часовъ утра была назначена встръча Владыки въ церкви Шуйскаго 118-го пъхотнаго полка. Командиромъ полка А. Д. Марковымъ было устроено все къ подобающей торжественной встръчъ Владыки. Ворота были украшены зеленью; отъ въъзжихъ воротъ до храма на довольно значительное разстояніе были разставлены шпалерами солдаты. Владыка, встръчен-

ный командиромъ полка, въ сопровождении о. Слонимскаго Благочиннаго, направился въ военную церковь: во время следованія Владыки оркестръ музыки исполняль гимнъ "Коль славенъ". Въ храмъ Владыка былъ встръченъ о. Слонимскимъ Уъзднымъ Наблюдателемъ церковныхъ школъ, священникомъ Н. Аносовымъ, јеромонахомъ Михаиломъ и полковымъ священникомъ о. В. Минеинымъ, Послъ обычной встръчи Владыка обратился къ христолюбивому воинству съ словомъ назаданія, въ которомъ указалъ на некоторыя черты изъ жизни Св. Благовърнаго и Великаго князя Александра Невскаго. въ честь коего освященъ военный храмъ, убъждаль всъхъ крѣпко блюсти святую въру правослаеную и подражать жизни Св. Князя Александра Невскаго-храбраго воина и истиннаго поборника за святую въру православную и за свое Отечество. По окончаніи своего слова Его Преосвященство преподаль благословение всёмъ присутствовавшимъ въ храмъ. Въ это время хоромъ солдатъ довольно стройно было исполнено "Къ Богородицъ прилежно нынъ притецемъ" муз. Архангельского. Осмотръвъ храмъ, Владыка въ сопровождении духовенства, Командира полка, при звукахъ оркестра музыки "Коль славенъ" и при колокольномъ звонъ отбылъ въ Слонимскій Соборь для совершенія Божественной Литургіи.

Въ 10 часовъ утра по мѣстному времени Владыка прибыль въ величественный соборный храмъ. Встрътить Владыку явились учащіеся всъхъ учебныхъ заведеній г. Слонима обоихъ вѣдомствъ во главъ съ своими начальствующими и учащими. Учащіеся были выстроены въ двъ шеренги отъ входныхъ вратъ до солеи. Воспитанницы въ форменныхъ платьицахъ устилали путь Владыкъ зеленью и цвътами. При входъ Владыки въ Соборъ о. Настоятелемъ Протоіереемъ В. Полянскимъ было сказано краткое привътственное слово. Въ совершеніи съ Его Преосвященствомъ Вожественной Литургіи принимали участіе: о. Протоіерей В. Полянскій, священники—о. П. Травинъ (Слонимской Троицкой ц.), о. А. Диковскій (Шиловичской ц.), о. Е. Дружиловскій (Слонимской соборной ц.), о. И. Чуркинъ (Деревненской ц.), о. С.

Кальвинъ (Верницкой ц), о. Н. Ооминъ (Мижевичской ц.) и іеромонахъ о. Михаилъ. Пъли два хора - соборный подъ управленіемъ священника о. Н. Аносова и хоръ учениковъ городского училища подъ управленіемъ учителя А. И. Цыдика. На Литургіи по исполненіи соборнымъ хоромъ концерта Бортнянскаго "Блажени людіе" священникъ о. Евгений Дружиловский произнесъ приличное торжеству поучение. По окончании Божественной Литургии самъ Владыка обратился къ молящимся съ ръчью, въ которой кратко указавъ на неправоту римско-католическаго ученія и на враждебныя отношенія католиковъ къ православнымъ, убъждалъ всъхъ не падать духомъ, не предаваться отчаннію и малодушію и горячо призывалъ всёхъ къ соблюдению и сохранению святой вёры православной. По окончаніи своей річи Владыка преподаль присутствовавшимъ святительское благословение. При выходъ изъ собора Владыка былъ встръченъ гимномъ "Коль славенъ", исполненнымъ оркестромъ музыки 118-го Шуйскаго полка. Туть же стояли выстроившеся солдаты. Владыка обошелъ ряды солдатъ, преподалъ имъ благопожеланія и благословеніе и подъ звуки оркестра музыки "Коль славенъ" отбылъ для посъщенія нъкоторыхъ лицъ изъ представителей города.

Послѣ трапезы въ квартирѣ о. Настоятеля собора въ 51/2 часовъ вечера Его Преосвященствомъ въ сослужения 9 священниковъ была совершена въ соборѣ торжественная вечерня съ чтеніемъ акаеиста Св. Великомученнику и цѣлителю Пантелеимону. Пѣлъ хоръ Троицкой церкви подъ управленіемъ учителя приходскаго училища І. М. Самосюка. По окончаніи акаеиста неутомимый Владыка обратился къ переполнившимъ до тѣсноты соборный храмъ богомольцамъ съ словомъ назиданія и наставленія, въ которомъ убѣждалъ подражать житію Св. Угодниковъ Божіихъ и прибѣгать къ нимъ съ усердными молитвами.

Послѣ вечерняго Богослуженія Владыка изволиль посѣтить о. Настоятеля Св.-Троицкой церкви, священника П. Травина и священника соборной церкви о. Е. Дружиловскаго.

Въ 81/2 часовъ вечера Владыка изволилъ прибыть въ народный домъ на духовный концерть, устроенный Слонимскимъ Преображенскимъ Братствомъ и разръшенный Владыкою по утвержденной имъ же программь. Пъль соборный хорь, усиленный мъстными г.г. любителями пвнія, подъ управленіем в священника о. Н. Аносова. Заль народнаго дома быль тщательно декорировань зеленью, цвътами и флагами. При пъніи "исполла" Владыка преподаль благословение всемь посетившимъ концерть и заняль особо приготовленное для него мъсто. Съ разръшенія и благословенія Владыки предъ началомъ концерта отъ православныхъ жителей г. Слонима регенту хора о. Аносову были поднесены дирижерская палочка и партитура нотъ "духовныя произведенія разныхъ композиторовъ". Концертъ состоялъ изъ двухъ отделеній. По словамъ присутствовавшихъ концертъ прошелъ весьма удачно; всв нумера программы были выполнены умело, а нъкоторые-художественно. Въ особенности имъли успъхъ: "Отче нашъ" муз. Завадскаго (сопрано Solo и хоръ), "Символъ въръ" Гречанинова, "Разбойника благоразум-"наго" (trio) Смирнова и "Многолътствованіе" Чеснокова. Означенные нумера по желанію публики были повторены. По выполненіи программы концерта по требованію публики быль трижды исполнень народный гимный "Боже Царя храни" и покрыть дружнымь "ура". По окончаніи концерта Владыка изволиль выразить благодарность регенту хора и пъвчимъ за умълое выполнение программы и пожелать хору дальнъйшихъ успъховъ и процевтанія. При пъніи "исполла" Владыка отбылъ изъ народнаго дома въ квартиру о. Уъзднаго Наблюдателя церковныхъ школъ, гдъ раздълилъ общую вечернюю трапезу.

Посътивъ, затъмъ, мъстнаго воинскаго начальника и соборнаго старосту Владыка прибылъ на вокзалъ. Не смотря на поздній часъ проводить Владыку явились кромъ духовенства весьма много лицъ изъ мъстной интеллигенціи. Всъ, прощаясь съ горячо любимымъ Владыкою, выражали ему искреннюю благодарность за посъщеніе г. Слонима, за понесенные имъ труды, за доставленное духовное утъшеніе, высказывали Владыкъ наилучшія

сердечныя благопожеланія и желали благополучнаго пути. Владыка преподаль всёмь благословеніе и направился на ночлегь въ ожидавшій его на станціи особый вагонь. Въ 6 часовъ 42 мин. утра 3-го октября Владыка отбыль въ г. Гродну.

Посъщение Архипастырей и совершение ими торжественныхъ служеній иміють громадное значеніе въділь утвержденія и укрупленія въ народу святой православной въры и служатъ къ духовному объединению всъхъ върныхъ сыновъ церкви православной. Каждый приходъ Архипастыря оставляеть неугасающій слідь вливаетъ бодрость въ душу тѣхъ, кому дороги истина и свъть. Поэтому счастливы мы, Слонимцы, тъмъ. не оставляють наши Гродненскіе Архипастыри своимъ отеческимъ благопопеченіемъ и даютъ намъ возможность находиться въ духовной связи и тъсномъ взаимообщении. Да продлить Господь жизнь нашихъ пастырей на многіе, многіе годы для утъщенія Гродненской паствы и для славы Церкви Христовой.

C. V. H.

### Архіерейснія служенія.

20 октября, въ четвергъ, въ день кончины въ Бозъ почившаго Государя Императора Александра III-го, Его Преосвященство, Преосвящениъйшій Владиміръ, Епископъ Бълостокскій, совершилъ въ Кафедральномъ соборъ по окончаніи заупокойной Божественной литургіи торжественную панихиду въ сослуженіи соборнаго и прочаго бълаго и монашествующаго духовенства г. Гродны. На панихидъ присутствовали гражданскія и военныя власти, учебныя заведенія г. Гродны и много молящихся.

21 октября, въ пягницу, въ день восшествія на Престоль Его Императорскаго Величества, Его Преосвященство, Преосвященнъйшій Владиміръ, Епископъ Бълостокскій, совершиль въ Канедральномъ соборѣ Божественную литургію въ сослуженіи соборнаго духовенства и по окончаніи ен установленный торжественный молебенъ въ сослуженіи всего духовенства г. Гродны. Въ соборѣ

присутствовали Г. Начальникъ губерніи, генералитетъ, военныя и гражданскія власти, учебныя заведенія и много молящихся. Поученіе произнесено священникомъ о. Вл. Шевалеевскимъ.

Въ тотъ-же день—21 октября въ 6 час. вечера Его Преосвященство совершилъ въ Каеедральномъ соборъ всенощное бдъне празднику въ честь Казанской чудотворной иконы Божіей Матери въ сослуженіи соборнаго духовенства.

22 октября, въ субботу, въ праздникъ въ честь Казанской Чудотворной иконы Богоматери, Его Преосвященство, Преосвященей Михаялъ, Епископъ Гродненскій и Брестскій, совершиль въ Каредральномъ соборъ по окончаніи божественной литургіи молебенъ Пресвятой Богородицъ предъ мъстночтимымъ Казанскимъ Ея образомъ въ сослуженіи соборнаго духовенства.

Въ этотъ же день Его Преосвященство, Преосвященнъйшій Владиміръ, Епископъ Бълостокскій, совершилъ Божественную литургію и молебенъ съ акаеистомъ Божіей Матери въ Успенской теплой церкви, Красностокскаго женскаго монастыря въ сослуженіи мъстнаго и прибывшаго духовенства. За богослуженіемъ, кромъ обычныхъ богомольцевъ, молились паломники—воспитанницы Бълостокскаго женскаго института.

23 октября, въ воскресеніе Его Преосвященство, Преосвященнъйшій Михаилъ, Епископъ Гродненскій и Брестскій, совершилъ въ Канедральномъ соборъ божественную литургію въ сослуженіи соборнаго духовенства.

Бъ тотъ-же день Его Преосвященство, Преосвященнъйшій Владиміръ Епископъ Бълостокскій, въ 6 час. вечера отбыль по жельзной дорогъ изъ г. Гродны въ сопровожденіи Ключаря Кафедральнаго собора, Епархіальнаго миссіонера и свиты въ м. Зельву Волковыскаго уъзда.

24 октября, въ понедъльникъ, въ день престольнаго праздника новой каменной Зельвянской церкви Пречистыя Богородицы "Всъхъ скорбящихъ Радости", Его Преосвященство чиномъ малаго освящения освятилъ сию церковь, послъ удачно произведеннаго въ нынъшнемъ

году усердіемъ мъстныхъ о. Настоятеля и прихожанъ обновленія ея стѣнною иконописью, и совершиль въ ней Божественную литургію въ сослуженіи Протоіерея о. С. Кульчицкаго и священниковъ - о.о. К. Михаловскаго, А. Анкирскаго, В. Павловича и С. Кальвина. Поученія за литургіей произнесены священниками — о. В. Бълевичемъ и о. А. Пилинкевичемъ. По окончаніи литургіи Его Преосвящействомъ совершенъ молебенъ Божіей Матери съ крестнымъ ходомъ вокругъ храма въ сослуженіи 14 священниковъ. Послі обычныхъ многолітій Его Преосвященствомъ сказано было глубокопрочувствованное поученіе, въ коемъ Преосвященнъйшій Владыка, коснувшись судебъ обновленнаго храма, этого живого свидътеля жестокой, полной отчаяннаго непримиримаго фанатизма религіознаго и политическаго, борьбы католичества съ православіемъ и православно-русскими основами народной жизни здёсь, призываль всёхъ всёмъ сердцемъ всею душою любить Господа Бога и св. православную церковь, твердо стоять въ въръ православной и преданности Царямъ Нашимъ Самодержавнымъ и Родинъ Святой, въ этихъ чувствахъ воспитывать и дътей своихъ и всёми способами оберегать себя и другъ друга отъ всёхъ козней, навётовъ и ухищреній вражьихъ вообщее и римско-католическихъ въ частности, между прочимъ, и отъ смъшанныхъ браковъ православныхъ съ католиками, являющихся въ настоящее время однимъ изъ хитрыхъ средствъ для совращенія православныхъ въ католичество. Народъ, котораго, не смотря на сильную бурю, собралось однако не меньше трехъ тысячъ, съ большимъ вниманіемъ слушалъ назиданіе Архипастыря и съ благоговъніемъ и благодарностью приняль отъ Него по окончаніи богослуженія св. крестики на память и святительское благословение.

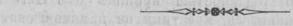
Въ тотъ-же день въ 5 час. вечера Его Преосвященство прослушаль въ томъ же храмъ вечерню и совершиль въ сослужении шести јереевъ аканистъ Божјей Матери съ пънјемъ поперемънно всъхъ "Радуйся..." служившимъ духовенствомъ и церковнымъ хоромъ; такое аканистовое пънје весьма пришлось по душъ и духовен-

ству и всёмъ богомольцамъ, въ виду чего Преосвященный Владыка отечески совётовалъ и предложилъ духовенству завести такое пёніе аканистовъ и въ своихъ приходскихъ храмахъ въ духовное утёшеніе и душевное спасеніе своихъ пасомыхъ.

Въ 8 час. вечера Преосвященный Владыка отбылъ изъ м. Зельвы чрезъ Бълостокъ въ г. Гродну, куда прибылъ въ 5 ч. утра 25 октября.

Нынъшній праздникъ въ м. Зельвъ быль естественнымъ продолжениемъ памятнаго грандіознаго торжества тамъ-же, совершившагося 8 іюля минувшаго 1910 года. Въ тотъ незабвенный въ жизни Зельвянскаго православнаго прихода день (3-ій день праздника Св. Тронцы) нынъ украшенный стънною иконописью храмъ торжественно быль освящень Его Преосвященствомъ, Преосвященнъйшимъ Михаиломъ, Епископомъ Гродненскимъ и Брестскимъ, при огромномъ стечении народа, не меньше 15 тысячь, и большомъ собраніи духовенства, было 30 іереевъ, изъ коихъ многіе пришли въ м. Зельву изъ своихъ приходовъ съ крестными ходами. Это великое въ исторіи м. Зельвы и ея окрестностей церковнонародное торжество высоко подняло православно-русскій духъ мъстнаго населенія, ободрило его и усугубило его ревность къ дому Божію, нынъ, въ теченіе одного года, во славу Божію, такъ украшенному.

Ключарь Гродненскаго Каведральнаго Софійскаго Собора, Священникъ К. Михаловскій.



Live of the tree would be a state of the live of

### Редакторъ Н. Шелутинскій.